

**EU-Konformitätserklärung  
EC Declaration of Conformity  
Déclaration de conformité UE  
Declaración de conformidad de la UE  
Dichiarazione di conformità UE  
EU-conformiteitsverklaring**

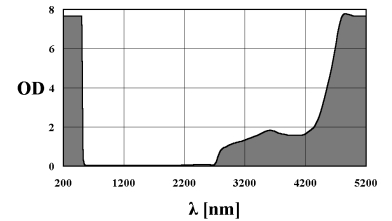
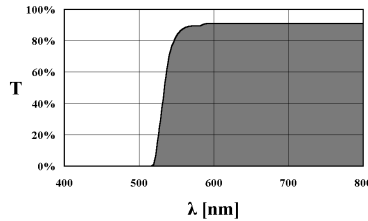
**Typ:** Kabinenschutzfenster für Ar, Excimer  
**Type :** Laser Protective Window for Ar, Excimer  
**Type :** Hublots de protection laser à Ar, excimer  
**Tipo :** Cristal protector de láser para Ar, excimer  
**Tipo:** Occhiali di protezione per laser a Ar, excimer  
**Type:** Laser bescherming venster voor Ar, excimer

**Materialnummer:**  
**Material number:**  
**Numéro de matériel:** **107460-0000.065**  
**Número de material:**  
**Numero di materiale:**  
**Materiaalnummer:**

**Filterfarbe:** Gelb  
**Filter colour:** Yellow  
**Couleur du filtre:** Jaune  
**Color del filtro:** Amarillo  
**Colore del filtro:** Giallo  
**Filterkleur:** Geel

**Lichttransmissionsgrad T<sub>D65</sub>:**  
**Light transmittance T<sub>D65</sub>:**  
**Transmission de la lumière T<sub>D65</sub>:**  
**Transmisión de luz T<sub>D65</sub>:**  
**Trasmissione della luce T<sub>D65</sub>:**  
**Lichtdoorlatendheid T<sub>D65</sub>:** **70%**

**Ø 65 x 4,6 mm**



**Gekennzeichnet und geprüft nach Norm:**

**Marked and tested as per standard:**

**Marqué et testé selon la norme:**

**Marcado y probado según la norma:**

**Contrassegnato e testato secondo la norma:**

**Gemarkeerd en getest volgens de norm:**

DIN EN 207:2009

180-315

**D LB10 + IR LB5**

> 315-500

**D LB6 + IR LB7 + M LB7Y**

> 500-505

**DIRM LB5**

> 505-510

**DIRM LB3**

**OB**

**Benannte Stelle:**

**Notified body:**

**Organisme notifié:**

**Cuerpo notificado:**

**Corpo notificato:**

**Aangemelde instantie:**

ECS GmbH, Hüttfeldstraße 50, D-73430 Aalen

NB 1883

**Zertifikat Nr.**

**Certificate no.**

**Certificat no.**

**Certificado no.**

**Contrasegno no.**

**Certificaat nr.**

C1609.20B

**Hinweise für den Gebrauch:**

- Zerkratze oder beschädigte Sichtscheiben müssen ausgetauscht werden.
- Die Erkennbarkeit vorhandener Warnlichter und Warnzeichen kann durch die Filterfarbe vermindert sein.
- Verstärken Sie gegebenenfalls die Arbeitsplatzbeleuchtung.

**Notes for use:**

- Scratched or damaged windows must be exchanged.
- The identification of existing warning lights and warning signs may be impaired by the filter colour.
- If need be, increase the brightness of your workplace.

**Consignes d'emploi:**

- Des oculaires rayés ou endommagés doivent être remplacés.
- La perceptibilité des feux de signalisation et des signaux d'avertissement en présence peut être réduite par la couleur des filtres.
- Amplifiez l'éclairage de votre poste de travail, le cas échéant.

**Notas para el uso:**

- Los cristales rayados o dañados deberán reemplazarse.
- El reconocimiento de las luces y señales de advertencia existentes puede estar reducido debido al color del filtro.
- De ser necesario, refuerce la iluminación del lugar de trabajo.

**Istruzioni per l'uso:**

- Filtri danneggiati o rigati devono essere sostituiti.
- Il riconoscimento di luci di segnalazione e di segnali di avvertimento può essere ridotto dal colore dei filtri.
- Eventualmente rinforzare l'illuminazione dell'ambiente di lavoro.

**Aanwijzingen voor het gebruik:**

- Bekraste of beschadigde lenzen dienen te worden vernieuwd.
- De herkenbaarheid van waarschuwinglichten en waarschuwingstekens kan door de kleur van het filter zijn verminderd.
- Gebruik zo nodig meer verlichting op de werkplek.

**Das Produkt entspricht den einschlägigen Harmonisierungsvorschriften der EU. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Erklärung trägt der Hersteller.**

**The product is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation. This declaration is issued under sole responsibility of the manufacturer.**

**Ce produit est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable. La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.**

**Este producto es conforme con la legislación de armonización de la Unión aplicable. La presente declaración se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.**

**Questo prodotto è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione. La presente dichiarazione è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante.**

**Dit product is conform met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie. Deze verklaring wordt op eigen verantwoording van de fabrikant verstrekt.**

**Hersteller:**

Offenhaeuser+Berger GmbH, Meeboldstrasse 30, D-89522 Heidenheim

**Manufacturer:**

☎ +49 (0) 7321 480615, Fax +49 (0) 7321 480615

**Fabricant:**

INet [www.offenhaeuser-berger.de](http://www.offenhaeuser-berger.de), eMail [info@offenhaeuser-berger.de](mailto:info@offenhaeuser-berger.de)

**Fabricante:**

**Fabbricante:**

Heidenheim, 2018-10-24

CQO

**Fabrikant:**

**Seriennummer:**

**Serial number:**

**Numéro de série:**

**Número de serie:**

**Numero di serie:**

**Seriennummer:**